

Le Cid.

(1885.)

Words by
d'Emmery, Gallet et Blau.English version by
Dr. Th. Baker.

«Ô souverain, ô juge, ô père.»

Prayer.

JULES MASSENET.

(Born 1842.)

Lento. *p molto sostenuto*

Ah! — tout est bien fi -
Ah! — all is lost, in -

pp *mf* *pp*

gru bassa *sf*

hi! — Mon beau rê - ve de gloi - - re, Mes rê - ves de bon -
deed! — Smil - ing vi - sions of glo - - ry, My dream of hap - pi -

p *rall. dim. pp* *più f*

heur s'en-vo-lent à ja - mais!... — Tu m'as pris mon amour...
ness, for ev-er-more are fled! — Thou hast ta - ken my love,

cresc. *f* *p* *dim.*

Tu me prends la vic - toi - re... Sei - gneur, je me sou - mets!
and Thou ta - kest my tri - umph - O Lord I bow my head!

dolce *p*

Più lento e molto sostenuto.

p *f* *p*

Ô sou-ve - rain, - ô ju - ge, ô pè-re,
Almight-y Lord, O Judge, O Father,

f *m. s.* *sf* *dim.* *pp* *più f* *pp*

dolce *cresc.*

Tou - jours voi-lé, - pré - sent - tou - jours, Je tà - do - rais au temps pros -
Veiled ev - er - more, yet near al - way, While life was hap - py, I a -

cresc.

f *dim.* *mf*

pè - re Et te bé - nis aux sombres jours!.. Je vais où ta loi me ré -
dored Thee; I bless Thee still, tho' dark the day! I fol - low where Thy law shall

f *p* *dim.* *mf*

f *dim.* *pp*

cla - me, Li - bre de tous re-grets hu - mains!.. Ô sou - verain, - ô
lead me, No - vain regret shall e'er be mine, Al - might-y Lord, O

cresc. *più f* *f* *pp* *ppp*

cresc. *f* *ff* *dim.* *p* *rall.* *dim.*

ju-ge, ô pè-re, Ta_ seule i-mage est dans mon â-me, Que je re-mets en-tre tes
 Judge, O Fa-ther, Thine image on-ly stands be-fore me, My soul shall trust Thy lovedi-

cresc. *più f* *f* *p* *dim.* *pp* *ppp dim. col.canto*

Tempo I.

mains!..
vine!

p *mf*

pp *Red.*

f *p*

Red.

p *f* *p*

ô fir - ma - ment, a - zur, lu - miè - re,
 O beam - ing sky, O heav'ns un - bound - ed,

cresc. *f* *p* *dim.*

Red. *Red.* *Red.*

dolce

Es - prits d'en haut pen - chés sur moi,
Spir - its of light that soar a - bove,

cresc. *f* *dim.*

C'est le sol-dat qui dé-ses - pè - - re, Mais le chré -
Al - tho' the sol-dier be des - pair - - ing, The Christian's

cresc. *f* *p*

dolce *mf*

tien gar - de sa foi. Tu peux ve - nir, tu peux pa -
faith naught'e'er shall move. When - e'er thou wilt, ap - pear a -

dim. *mf*

f

raî - - tre, Au - ro - re du jour é - ter -
round me, Thou dawn of that day, last of

ten. *pp*

nel!
all!

O sou - ve - rain,
Al - might - y Lord,

pp *ppp*

Red. * *Red.*

cresc. *f* *ff* *dim.*

ju - ge, ô pè - re!
Judge, O Fa - ther,

Le - ser - vi - teur d'un jus - te
He - who has serv'd a righteous

cresc. *f* *ff* *dim.*

Red. * *Red.* *

p *dim. rall.* **Tempo I.**

maî - tre Répond sans crainte a ton ap - pel.
Mas - ter Replies un - fear - ing to Thy call.

p *dim.* *pp* *col canto* *mf* *cresc.*

mf *f* *ff* *Red.*

Ô souverain, ô ju - ge, ô pè - re!
Almighty Lord, O Judge, O Fa - ther!

f *ff* *poco allarg.* *ff*